

Golden Bowl 金碗

全新系列 NEW ARRIVAL

金碗#1系列: 春卷皮、雲吞皮 特脆、易包，適合大小餐館使用 各大餐館批發均有代售

特脆 易包

金碗#1系列:
春卷皮: 7" X 7" 6" X 6"
雲吞皮: 4" X 4"

www.wontonfood.com 832-366-1280

美南新聞日報
Southern Chinese Daily News

電話: 281-498-4310
傳真: 281-498-2728
11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072
E-mail: ad@scdaily.com
日報網址: www.SCDAILY.com

中國電信 UNO 壹通訊
CHINA TELECOM WIRELESS

中國電信壹個熟悉的名字！來到美國專門為華人服務！

- 在美國壹卡雙號，在美國打造屬於華人的手機服務！
- 可以讓國內的親友免費打給在遠方的我們！
- 可以免費的發手機短訊給我們
- 可以讓我們接收從國內銀行發給我們的印證短訊
- 三十天套餐從19刀起
- 無限美國通話
- 無限全世界短訊(包括美國)
- 無限流量

★中英粵語休士頓分店服務您的需要! ●1000分鐘免費打往中港台澳門!

美國手機卡套餐	中美國際通話	美國國內通話	美國國內和國際短信	上網流量	一卡雙號
基本套餐 \$19/30天	1000分鐘	無限量	無限量	無限流量 前100MB@4G	\$3.99
優惠套餐 \$29/30天	1000分鐘	無限量	無限量	無限流量 前1.5GB@4G	\$3.99
超值套餐 \$39/30天	1000分鐘	無限量	無限量	無限流量 前3GB@4G	\$3.99

Address: 10600 Bellaire Blvd Suite 113 Houston Tx 77072 Cell: 281-988-9988

Ultra Mobile 計劃

\$19/月起

无限国际通话 至中国和香港

所有计划包含 **4G** 速度上网流量!

銷售手机、平板电脑、护照照片及更多!

ZAZA DIGITAL 王朝通訊

欢迎到访:
9889 Bellaire Blvd., #312 Houston, TX 77036 (教煙廣場山水飯館對面)
832-290-1000 832-277-7745

德輝 ding ding

港式點心菜市
正宗香港點心師傅主理
早上八時半開始營業

星期一至五 點心一律八折

天天晚市特惠
下午五時半開始
超過二十款炒粉麵一律 \$7.99
北京鴨套餐、自選三吃 \$23.99
星期一至五 早上十一時至下午三時 外賣 \$3.99
星期一至五 早上十一時至下午三時 外賣 \$3.99
超過二十款小炒一律 \$7.99
晚市凡惠顧滿 \$40 農場走地雞半隻 \$1 1/4 隻雞

星期一至六早上八時半至晚上九時半 832-649-2230
星期日早上九時半至晚上九時半 百佳超市廣場內 9398 Bellaire, Houston, Tx 77036

美南電視轉換新頻道 15.3 操作指南

美南國際電視網STV Channel 已由55.5 轉換至15.3，並正式擴大為十個頻道，廣大收視觀眾只要透過遙控器轉台至15.3，即可收看到美南電視節目，如果您家中的電視遙控器轉到15.3頻道，依然無法收看到美南電視，請依以下中英對照操作指南方式調整。

點選遙控器內的Menu頻道設定，重新掃描，注意智能型電視可能有一個聰明的按鈕用於設置MENU選項。通常會有廠商的LOGO標誌。尋找頻道設置選項，確認頻道是以天線收視。從MENU中，選擇數位頻道搜索(Channel Scan 或 Channel Search 或是Auto program)，進行頻道掃描搜索或頻道自動設定。當電視完成自動搜索後，你會看到電視列出已有多少個頻道重新被發現。頻道重新設定過程有時可能長達一個小時。頻道設定完成後，按確認然後退出。如果頻道重新搜尋仍無法接收或是收視情況不佳，請購買天線調整最佳收視角度。如仍有相關問題，請致電美南新聞281-498-4310，聯繫Daniel。

How to complete a channel scan on your Digital TV to add Channel 15.3

Please note: All TV manufacturers differ, so menu options, wording and other items may vary. The best way to complete the channel scan is to refer to the TV owner's manual. If that is unavailable, the following general steps should guide you through the process.

1. Using your television's remote control, press the Menu or Settings option. Note: a "Smart TV" may have a smart button that must be used to access the settings menu. It will generally have the manufacturer's logo on it.
2. Locate Channels or Tuner Set Up option.
3. Check the menu for an option of Antenna Type or Connection Type followed by either Antenna or Cable.
4. Make sure that the designated setting is Cable (based on manufacturer, alternate choices may include Digital Cable, CATV or Cable STD).
5. From the menu, choose Digital Channel Search (based on manufacturer, alternate choices may include Channel Scan, Channel Search or Auto program.)
6. Allow the TV to complete the search. You will see a bar listing how many channels have been found. The process may take up to an hour.
7. Once complete, confirm the menu prompt, then press an exit or quit option.

美南國際電視網 Southern Television

新開張! Korean B.B.Q 韓國烤肉食府

原位於Ranchester & Harwin上的「故鄉食府」

Bobs & Grill Korean B.B.Q

電話: (832)338-6653 (832)486-9458

地址: 8300 W Sam Houston Pkwy S, # 218, Houston, Tx 77072 (位於越華廣場靠近8號公路區位)

美南副刊

2016年8月6日 星期六 Saturday, August 6, 2016

報業 電視 黃頁 移動傳媒

全美最大亞洲獨立多媒體集團

美南新聞日報、華府新聞日報、達拉斯日報

PSRST STD US POSTAGE PAID ALFEE, TX PERMIT #16

美南新聞日報、華府新聞日報、達拉斯日報

美南國際電視網 Southern Television

休士頓黃頁 Houston Chinese Yellow Pages

美南印刷廠 SCD Printing

休士頓旅遊指南 Houston Travel Guide

美南國際貿易中心 International Trade Center

美南新聞網站 SCD News

走進美國網站 Chinesetv.com

八達旅遊 CASINO 巴士站 訂座電話 713-777-9988

所有賭場皆以贏以上者才以上車，每位客需預先預留位

L'auberge CASINO RESORT LAKE CHARLES
25 張出口 送\$5 元或\$10 餐券 二家賭場任選一兩小時一車

COUSHATTA CASINO RESORT LAKE CHARLES
44 張出口

isle casino LAKE CHARLES
27 張出口 請注意: 將開 11:00AM 班車

DELTA DOWNS RACETRACK & CASINO & HOTEL LAKE CHARLES
4 張出口 送\$5 元或\$10 餐券

上車地點: FOODTOWN / PARKWAY CENTER (富達廣場) 八號公路邊WalMart旁邊, 8800 W.Sam Houston Pkwy, Suite141

福建旅行社 (713) 773-1243
Cousin Travel

8889 Bellaire Blvd 2 ND. Fl Bldg A#121 Houston TX 77036

●美東 5-8 天豪華遊
●美西 4-12 天精華遊
●東京大阪關西 6 日遊
●加拿大落磯山 6 天/7 天 特等遊
●加拿大東部 5 天遊
●越南黃山江南風情遊

●佛州奧蘭多迪士尼 4-9 天遊
●日本關東風情 6 日遊
●北京、蘇州、水鄉、同里、杭州、上海 8 天
●夏威夷 4-7 天遊
●歐洲(法、意、德、瑞) 17-17 天經典之旅
●北京、上海、香港、台北等精華城市特等遊
●塞文斯南遊出遊遊西哥 4-7 天遊

休士頓 世界各大城市特價機票 另代訂酒店租車、簽證及 Package Tour

全旅假期 713-568-8889 全旅用心 顧客安心

7001 Corporate Dr., Suite 210, Houston, TX 77036 (美南銀行後樓)
專精: 中國 10 年簽證 & 全球豪華郵輪

即日起 4 天以上旅遊團:
●黃金公團, 原價減 40% (再買二送一)
●美東 美加東, 美西 按照原價減 30% (再買二送一)

●紅人牌膠囊 (Sangel) 可以修復和營養萎縮的卵巢, 改善卵巢微循環, 使卵巢重新產生圓潤的卵泡, 恢復子宮機能保持旺盛的雌激素分泌能力。它會讓你的卵巢恢復到年輕時的狀態, 月經顏色鮮艷, 量增多, 月經周期規律, 永葆青春, 美麗如花!

●調經 補血 排毒養顏
●消除更年期一切症狀

每瓶 180 粒 每日兩次 每次 3 粒開水

Debbie 文媛/Manager 281-799-2833 debbie@chinatourus.com

WWW.CHINATOURUS.COM

華美中醫學院
American College of Acupuncture & Oriental Medicine

- 美國高等教育院校評鑑會認證
- 美國中醫院校評鑑會認證
- 德州高等教育局認證頒授碩士學位
- 中醫專業碩士學位
- 綜合保健管理碩士學位

請今天就申請!

- 中、外中醫名流授課
- 中西醫學多元化教學
- 學科及臨床並重
- 全時或半時上課
- 日班或夜班課程

詢問有關本校 \$10,000 的獎學金的詳情

電話: 713-780-9777 網站: www.acaom.edu

9100 Park West Drive, Houston, TX 77063

紅人歸 Sangel

留佳月經 留佳美麗

●紅人牌膠囊 (Sangel) 可以修復和營養萎縮的卵巢, 改善卵巢微循環, 使卵巢重新產生圓潤的卵泡, 恢復子宮機能保持旺盛的雌激素分泌能力。它會讓你的卵巢恢復到年輕時的狀態, 月經顏色鮮艷, 量增多, 月經周期規律, 永葆青春, 美麗如花!

●調經 補血 排毒養顏
●消除更年期一切症狀

每瓶 180 粒 每日兩次 每次 3 粒開水

VIKOR MANUFACTURE CO. LTD.
總辦事處及客戶服務熱線: 1-888-518-7778
電話: 1-888-518-7778
地址: 11111 S. 111th St., Omaha, NE 68148

Mongolian HOT POT 內蒙古小肥羊火鍋連鎖店

新推 現金代用券

剪此廣告可作:
[現金代用券] \$5 使用
每人每券最低消費 \$15 元
有效期: 今起一個月內

特價午餐 \$9.95 (每人) 七天全天下 \$21.99 (吃飽為止)

★休斯頓 TEL: 713-975-0687 5901-A Westheimer Rd. Houston TX 77057
★休斯頓 TEL: 713-771-1153 (百利店) 8488 Bellaire Blvd. Houston, TX 77036
★奧斯汀 TEL: 512-933-9722 2400 Sifton Ave. Austin, TX 78705
★達拉斯 TEL: 972-575-8887 200 Legacy Dr. #116 Plano, TX 75023
★達拉斯 TEL: 972-975-5151 2825 West Pioneer Pkwy #203, Grand Prairie, TX 75851

頂好廣場 餐飲推廣週 8月8日 - 8月14日

15% OFF

只限堂食 每次限用一張 只接受美南日報優惠券之正本

參與活動的餐廳

餐廳地址	電話號碼
韓國館 9140	346-240-9696
坤蘭州拉麵 9140A	281-888-9236
蛋糕烘焙坊 9110A	832-767-1439
點心皇 9160B	713-270-6788
果果冰谷 91880	281-902-9298
香港茶餐廳 9108A	713-772-9633
松柏園素菜館 9108	713-772-2888
富仔記粵菜 9116	713-988-7288
老四川飯館 9114	713-771-6868
品茶軒 9106	713-272-6468
冰島 9188G	713-995-7277

使用條款: 僅限上述指定商戶, 有效期為2016年8月8日至2016年8月14日, 每次限用一張, 只接受美南日報優惠券之正本。只限堂食, 點餐時請將優惠券交給店舖人員。優惠券不可兌現、更換或退款, 亦不可與其他優惠同時使用。頂好廣場及有關商戶保留隨時修改優惠及條款細則之權利而無須另行通知。如有任何爭議, 頂好廣場及有關商戶保留最終決定權。

Diho Square: 9100-9188 Bellaire Blvd, Houston TX 77036
頂好廣場地址: 休斯頓 百利大道 9100-9188 號

休斯頓國際乒乓球學院即將開業!

最先進的探測設備 | 專業提供更好更強健身體
 最大型的球檯側窗 | 努力成為下一層高手吧!



王錫 (校長)
 Timothy Wang
 休斯頓國際乒乓球學院 校長



胡孟海 (教練)
 Menghai Hu
 休斯頓國際乒乓球學院 教練



會員福利
 日本國家隊教練指導
 100 Spot 每月訂座 \$50

● 場地寬闊 1000 呎平方呎
 1. 日本國家隊教練指導
 2. 專業探測設備
 3. 私人球檯
 4. 日本國家隊教練指導
 5. 日本國家隊教練指導

● 場地寬闊 1000 呎平方呎
 1. 日本國家隊教練指導
 2. 專業探測設備
 3. 私人球檯
 4. 日本國家隊教練指導
 5. 日本國家隊教練指導

● 場地寬闊 1000 呎平方呎
 1. 日本國家隊教練指導
 2. 專業探測設備
 3. 私人球檯
 4. 日本國家隊教練指導
 5. 日本國家隊教練指導

● 場地寬闊 1000 呎平方呎
 1. 日本國家隊教練指導
 2. 專業探測設備
 3. 私人球檯
 4. 日本國家隊教練指導
 5. 日本國家隊教練指導

● 場地寬闊 1000 呎平方呎
 1. 日本國家隊教練指導
 2. 專業探測設備
 3. 私人球檯
 4. 日本國家隊教練指導
 5. 日本國家隊教練指導

● 場地寬闊 1000 呎平方呎
 1. 日本國家隊教練指導
 2. 專業探測設備
 3. 私人球檯
 4. 日本國家隊教練指導
 5. 日本國家隊教練指導

Houston International Table Tennis Academy

[illegible]



平安里旅行社
Pally Travel Services, Inc.
www.pally-travel.com
 平安里程從這里開始.....
機票、遊輪、酒店、租車、
旅遊度假、為你度身訂做。
專精考察、代理國內外旅行
Tel: 713-952-9898
 9720 Townpark Dr, Ste 128 Houston, TX 77036
 E-mail: pallytravel@gmail.com
 十年以上豐富經驗為您服務、贈送機票平安保險十五萬



**INTERACTIVE
COLLEGE**
OF TECHNOLOGY

互動英語學院

歡迎接受
海外留學生

本院 (ICT) 是全美認可的學院，經營超過 30 年。

教學大樓位置佳，教學環境寬敞，設備先進，師資力強，經驗豐富。

ICT 獲得美國政府授權頒發國際學生入學表格 I-20，幫助在 ICT 選修各種課程的學生獲得進入美國的學生簽證。

GED 課程

提供財務輔助

綜合英語理解能力訓練重點涵括：

- 方法，詞彙，口語，聽力，發音，閱讀及寫作等領域。
- 提供日間及夜間教學課程。
- 對合格的國際學生，本學院提供財務輔助。
- 協助低收入人士申請政府補助。

2年制學位課程

短期培訓課程

- 醫療辦公室管理
- 會計
- 行政業務及支持
- 商務信息管理

校區總機

713-771-5336

週一至週五上課時間

每五週都有新班開課

Hillcroft 校區 6200 Hillcroft Ave., Suite 200 Houston, TX 77081

Ann: 832-367-1124 (粵)

SOUTHERN NEWS GROUP 美南新聞報業電視傳媒集團

美南日報

透過美南 聯繫世界

作為美國最大的華人傳媒集團，
堅持不懈是一種態度，
專注敬業是一種精神，
服務華人社區30余年是一種成就。

美南新聞日報·華府新聞日報·達拉斯日報 美南新聞 Tel: 281-498-4310 Fax: 281-498-2728 www.scdaily.com 1122 Bellaire Blvd., Houston, Texas 77072, U.S.A. Serving Since 1979 NO. 10245
美南新聞 Houston TX · 達拉斯新聞 Dallas TX · 芝加哥新聞 Chicago IL · 波士頓新聞 Boston MA · 亞特蘭大新聞 Atlanta GA · 奧斯汀新聞 Austin TX · 波特蘭新聞 Portland OR · 聖安東尼新聞 San Antonio TX · 西雅圖新聞 Seattle WA · 聖路易新聞 St. Louis MO

- 美南日報 Southern News Daily News www.scdaily.com
- 美南國際電視網 Southern Television www.southern.com
- 休士頓黃頁 Houston Yellow Pages www.houston.com
- 美南印刷廠 U.S.A. Printing
- 休士頓旅遊指南 Houston Travel Guide www.houston.org
- 美南國際貿易中心 International Trade Center www.southern.org
- 美南新聞網站 www.scdaily.com
- 走進美國網站 www.chinausa.com



大西洋按摩美容學院

Bright Education Institute License #3452

中文電話: 954-789-1736
784-226-6674

6890 W. Atlantic Blvd. Miramar, FL 33063
info@brighteducationinstitute.com
www.brighteducationinstitute.com

- *全美承認
- *按摩執照—聯邦考試培訓
- *600小時學時證書
學校有多家下屬按摩店/床腳店:
可以作為學生邊工作邊上課的教學基地
- *醫師助理證書(800小時學時)
- *美容永久脫毛,瘦身執照
- *申請及更新各州執照

100% 學生通過聯邦考試
(99%學生一次通過)



學生宿舍,設備齊全



光新地板

Lightsome Flooring

十年老店

數十種加州綠色建材，甲室含量超低，
複合地板，防水地板以及實木複合地板。

\$1.29 & 1P[®] (複合地板，防水地板)

\$2.49 & 1P[®] (實木複合地板)

\$2.99 & 1P[®] (複合地板包工包料)

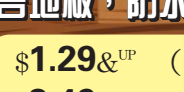
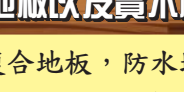
\$4.99 & 1P[®] (實木地板包工包料)

其他包括：地毯、地磚、花崗石臺面

營業時間：
Mon-Sat 9am-6pm
Sun 10am-5pm

電話：(281) 980-1360
(832) 878-3879
傳真：(281) 980-1362
Email: jiangao2002@yahoo.com

為您的家庭及生意增輝


3838 Greenbriar Dr., Stafford, Texas 77477

高級花崗石檯面

價格最優 質量保證

批發、零售花崗石

長期備有大量現貨

顏色多、種類全、尺寸齊

擴大營業 喬遷地址

營業項目

- 廚房及浴室花崗石檯面
- 餐館花崗石桌面及餐椅
- 設計安裝木廚櫃
- 各式不銹鋼盆及陶瓷盆

萬事達石業公司

North Bayview Steeles Hwy 10 Bayview Ave. Unit 10

花園石檯 室內外牆 金廚一角 廚房洗滌池 直落展示廳 實木櫥櫃 花崗石窗台檯面 部分浴室檯面

反應迅速 專業施工 工廠直銷 免費估價

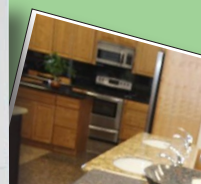
萬事達石業公司 4502 Steffani, Houston, TX 77041 (新倉庫室內外面積達6萬餘呎，新址在舊地址後門口)
GRANITE MASTER TEL: 713.983.6446 / 832.279.9132 Fax: 713.983.6448

NEW

白色活動櫥櫃

15% OFF

優質
楓木實木櫥櫃
軟滑轉關閉抽屜
櫥櫃 15%折扣
並有水槽及按裝服務




花崗石
\$14.95
平方呎
帶按裝費
Peach &
Tea Brown
特價

32種花崗石任您選購
免費贈不銹鋼水喉
with Min. 45 sq. ft. of Counter Top Purchase & Installation

免費估價

7265 W. 43rd St.
off Hempstead Hwy • 1 mile West of 290

713-460-6510

Imperial

Granite & Cabinets

G.H.B.A.

MEMBER

BBB

Accredited Business

花崗石

廚櫃車架

isingtec

愛家精品家電館 (新到貨)

特價酬賓大優惠

零利率分期付款 最高可享48期

分期付款零利率 + 加送腳踏車



\$79.99

Microphone
WMY-103



\$1799.31

Real Leather
Sofa 400A



\$531

All Italy Sienra
bed frame



\$531

Marble table
T-800C



\$169.99

KOK Audio
AS-208



\$549.81

Dolce Sogno
Aversò



\$1199.31

Tempur-Pedic
Cloud Prima

5% OFF coupon

憑本期報紙此大優惠券到本店購買指定物品即可實得5%折扣優惠

電話: 281-344-2000
地址: 10639 Bellaire Blvd, Houston, TX 77032

百利 地板

belloire
flooring solutions

大酬賓

12.3mm 包工包料

原價 \$2.99 /呎

特價

\$2.59 /呎

~~\$2.29 /呎~~

二十年安裝經驗

地板總匯 歐洲鎖扣



防水地板 高亮地板

亞光地板 手抓鐵板

百種款式色

地址: 9415 Bellaire Blvd #70 Houston, TX 77036 電話: 832-860-1046 / 281-935-7551 趙師傅



敦煌地板

百種款色 包工包料
Design & Remodel

地毯	\$1.99 /呎 & 卅
複合地板 (8mm)	\$2.49 /呎 & 卅
複合地板 (12.3mm)	\$2.99 /呎 & 卅
塑膠地板	\$3.99 /呎 & 卅
實木複合地板	\$5.99 /呎 & 卅
花崗石	\$14.99 /呎 & 卅

承接商業、住宅工程、地板、瓷磚、地毯、實木樓梯、精細木工、浴室、廚房更新、櫥櫃、花崗石、大理石、屋頂翻新、內外油漆...

9889 Bellaire Blvd #B-24C (敦煌超市旁邊)

832-353-6900
832-877-3777



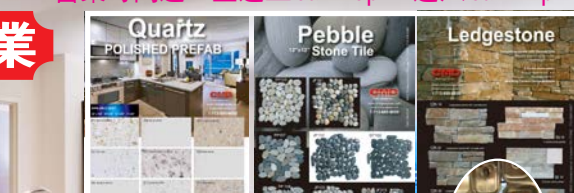
CMD Group
Build designs for life...

最新高級石英石臺面

營業時間週一至週五 8am-5pm 週六 8am-1pm

搬遷新址，擴大營業





批發、零售石英石臺面、廚櫃、水槽、水龍頭、文化石、鵝卵石、木紋磚，長期備有大量現貨，顏色多，種類全，庫存大，工廠直銷，免費估價。

www.cmdgroupusa.com

Telephone : 713-690-6655 Fax : 713-690-6662

地址 : 5922 Cantancrest, St Houston, TX 77092

[illegible]

張予曦：生活中膽小無“公主病”，因怕挨打



近日，偶像網路劇《親愛的，公主病》在北京舉行開播發佈會，導演于中中攜四位主演一同出席，分享了“公主病”背後精彩故事。首次擔任藝術總監的戴蒙也隨空發來VCR，為該劇助陣。

此次在劇中，張予曦飾演患有“公主病”的女孩林晨晨，談到出演感受，她坦言自己生活中很膽小，“我沒有任何公主病，因為我害怕挨打”。在兩南一組拔河遊戲中，為了贏得比賽張予曦拼盡全力直接摔倒在地，力證自己並非“公主病”患者。

由於張予曦是模特出身，不少網友都質疑其演技水準，就連導演于中中也表示最早以為張予曦不會演戲，“沒想到合作後發現她會演戲，出乎我的意料”。張予曦也回應稱：“接到每一個角色我都會拼盡全力去完成，至於最終結果怎樣，還要交給觀眾去評判。”對於此次的表演，張予曦給自已打了60分的及格分數，稱還有很大進步空間。另外，因曾出演《無心法師》、《萬萬沒想到·西遊篇》在中國備受關注的泰國男星Mike，今天也大秀中文。問到最想合作的中國女演員，Mike 微微害羞說出了范冰冰的名字，“因為我經常看她的演戲，覺得她很漂亮，未來有機會希望可以和她合作”。據悉，《親愛的，公主病》將於8月11號在搜狐視頻全面上線。

影視劇紛紛起用人氣偶像引爭議 是產品還是作品

最近，備受關注的《那瑪格2》爆出了消息，稱演員將大換血，而唐嫣也被爆將擔任女一號。有觀眾擔心，這種換演員的做法會毀掉經典。事實上，熱門題材起用當紅年輕演員已成為行業現則，但頻頻引起爭議，包括正在播出的許多大劇就備受詬病。因此，值得反思的是，IP選角講究“用戶導向”就一定能夠成功嗎？適合度與人氣，當兩者不可兼得時，又要如何取捨？

昨日，正午陽光影業發佈消息，透露了《那瑪格2》的進展。據消息顯示，《那瑪格2》已經定名為《那瑪格之風起長林》，該劇將於11月開機，將分為上下兩部，依舊由海晏擔任編劇，孔笙、李雪執導，故事背景依舊架空，講述的也是大梁朝堂爭鬥鬥爭鬥的故事，但角色人物幾乎都是全新的，而演員陣容也將歷大換血，觀眾備受期待的原班人馬重聚是不可能的了。對此，網友一面倒堅持要原班人馬回歸，“我只想看看胡歌和王凱，不然就不期待了，大換血會毀掉名聲的”，“第一部是神作，第二部就是狗尾續貂了，好傷心”。

另有網友建議，一定要讓劉濤演女一號，還有人表示，為了IP的持續發展，選角一定要有心，“拜託，就算故事改了，人物換了，請找些演技派的演員，千萬不要找偶像派那一堆裏的，那樣的話簡直沒得看了”。

據悉，該劇已經進入選角階段，有微博爆料說，唐嫣將在年底進入劇組擔任女一號，男一號由陳坤挑大樑，但是該傳聞未得到劇組證實。對於唐嫣出演的消息，已經在網上炸開了鍋，有人認為她歷來就是“傻白甜”戲路的代言人，而且演技不夠火候，因此遭到網友集體抗議。同時，有人發現，《那瑪格2》已經變成了網劇的製作模式，因此在演

北美票房：《諜影重重5》榮登榜首

環球影業出品、馬特·戴蒙主演的《諜影重重5》(Jason Bourne)本週末輕鬆拿下北美票房冠軍，上週第一的派拉蒙影業科幻大片《星際迷航3：超越星辰》(Star Trek Beyond)退居次席，STX娛樂出品的喜劇片《叛逆母親》(Bad Moms)列第三。

據北美票房統計網站boxoffice-mojo.com 資訊，本週末北美共進帳1.85億美元，比上週略遜色5.3%。

歷經4年後，馬特·戴蒙繼系列諜戰大片《諜影重重5》回歸，本週末本土4026間劇院亮相，3天共收穫6000萬美元，將上週冠軍《星際迷航3：超越星辰》壓下。《諜影重重5》也因此成為“諜影”系列中第二賣座的影片。9年前，《諜影3》首映曾创下6920萬美元的記錄。

《諜影5》投資1.2億美元，影評網站Cinema Score給出了A-評分。派拉蒙的《星際迷航3：超越星辰》本週大幅跳水，僅進帳2400萬美元，比上週急挫59.5%，交棒《諜影5》屈居亞軍。

《星際迷航3：超越星辰》成本1.85億，迄今本土收入1.05億美元，海外實收5480萬美元，共收穫1.6億美元。本週另一部新片《叛

張藝謀女兒獨扛大旗 首次執導電影《28歲未成年》

電影《28歲未成年》原著小說，近日由四川文藝出版社出版上市。同名電影則由張藝謀女兒張末首執導，張藝謀任監製，霍建華、倪妮、馬蘇、王大陸領銜主演。

小說中28歲的涼夏女士用中500萬的遺產換了一次偽穿越，因此她得用17歲的單純無畏來斬斷28歲時無力去解的亂麻，嬉皮笑臉下掩蓋著自己對現在混亂狀況和未來人生的恐慌，卻漸漸對不想搭理又不能放著不管的男人產生依戀。而對無牽掛受這一切的鮑輝先生而言，前一天還是形同陌路冷淡疏離的，舉手投足間的精英氣質也被認為

影視劇銷售現在還處在B2B(企業對企業)的階段，所以是哪個演員人氣高，哪個戲就好賣”。他還透露，劇組都有在換演員，搶不到就無法開機。

人氣演員炙手可熱的現實已經導致了一些風險出現。據了解，如今一部電視劇的製作費用嚴重失衡，砸在演員身上的錢佔了70%，有的演員甚至可以憑藉一部戲拿到上億元片酬，實在驚人。知名導演鞠覺亮曾在接受本報採訪時表示，很多年輕演員會一連接拍兩部作品，同時開拍，嚴重影響劇組的進理，“我每天都聽到很多他們不拍戲的抱怨，比如北京某藝大，我今天不拍戲，明天不拍，我不拍戲，真的很可笑。”

更為極端的情況是，有年輕演員甚至對劇組放言，“不要和我談什麼角色、劇本，有我這張臉就夠了”。

話術：除了氣派、年齡，最不搭的還是演技

各類IP改編影視劇引發過熱潮，選角和製作成為檢驗成功與否的試金石。儘管原著小說能帶來書迷觀眾，卻很少有改編影視劇能得到書迷真正的認可。尤其是選角方面，書迷的眼光是最嚴苛的，往往看到定妝照就能呼嘯說：“這根本不是我心中的某某某。”

而更大範圍的觀眾認為“偶像演員不合適”主要集中在三個方面。一是，演員的氣質、年齡與角色不相符。正在熱播的《青雲志》中，楊紫扮演的“青雲門第一美女”陸雪琪就受到質疑，不少人指出，“她不是不好看，演技在新生代中也是可以，只是不適合這個角色，她演張小凡姐姐那種靈動的甜美感覺會更好，但是演高冷大美女的不對味，有些角色，臉是第一位的，和表演無關，不知道導演怎麼想的”。而在《幻城》中，快要40歲的馬紹祥卻要變身為年輕的冰雪王子，這讓人吐槽“不能接受受職”。

還有一個原因也被很多觀眾提起，那就是偶像演員的表演偏稚嫩。改編自南派三叔同名小說的《老九門》開播以來雖然收視和網路數據表現亮眼，但口碑始終不高，有人就把兩位小鮮肉的表现

金門爐頭廠

Golden Gate Restaurant Equipment Co.

金門是您的事業通往成功之門！

金門爐頭廠專營建造各種中式爐頭，抽油煙罩，精美布非櫃，各種不銹鋼廚具

本廠具有十多年經驗 手工精細，交貨快捷，以及提供一切餐館設備修理及安裝服務。

一切工程及產品保證通過政府及衛生局檢驗

★抽油煙機 ★冷凍房 ★布非櫃 ★抓碼機 ★安裝服務 ★修理服務

★中式爐頭 ★油爐 ★洗碗機 ★燒臘爐 ★零件配套 ★專門店製造不銹鋼餐具

www.goldengaterestaurentequipment.com

E-mail:goldengatemail@gmail.com

9330 Summerbell Lane, Houston, Texas 77074

Tel: (713) 228-2155

Fax: (713) 228-2156

美聯建築設計

The United Design Construction

(832) 868-1090

◆設計:

- 土地規劃開發設計
- 商業、住宅設計
- 園林水木石電設計

◆繪圖:

- 平面施工圖
- 建築設計圖
- 結構設計圖
- 水電冷氣圖
- 三維立體效果圖
- 動畫漫游

◆建築裝修, 大小工程:

- 新建, 加建, 改建, 舊房翻新
- 商場, 店舖, 餐廳, 辦公室, 倉庫, 住宅
- 內外設施更新, 維護
- 地基車道屋頂
- 房間隔牆, 房屋補漏
- 內外油漆, 地板地磚, 大理石, 門窗櫥櫃
- 天面地盤, 廚房浴室
- 園亭美化, 彩色涼棚, 小橋流水
- 防盜門窗, 鐵閘

商業, 住宅, 百萬保險! 價格公道! 質量保證! Call Now for Free Estimates (832) 868-10909515 Bellaire Blvd, Houston, TX 77036

金蘭系列

各種醬油、調味醋、辣筍、可口花瓜、辣豆瓣醬、花生麵筋、辣蘿蔔、純麻油、燒烤醬。

請到各大超級市場選購



每飯不忘...

金蘭醬油

無論你是想開奶茶店或是你現有生意增加額外收入

Tapioa King

E-mail: bobby@tapioacaking.com

Web Site: www.tapioacaking.com

6811 Baneway Dr., Houston, TX 77072

●全美南最大、最具經驗、貨品齊全，服務最完善之奶茶供應商●

Phone: 281-933-6660

Fax: 281-933-6662

適宜各式大小餐館

包括：薑片 Menu、封口機、攪拌機、各種原料，定能帶來可觀的收入

中美酒樓

CHINESE AMERICAN RESTAURANT

281-498-1280

超值套餐

新推出超值特價菜 (全天供應) \$5.50

清蒸海上鮮	京都肉片	椒鹽蝦	蘭花豆腐	雪菜肉絲	八寶飯	送水果	京都肉片	老火例湯	四人份
清蒸海上鮮	京都肉片	椒鹽蝦	蘭花豆腐	雪菜肉絲	八寶飯	送水果	京都肉片	老火例湯	四人份

特別推薦

干燒軟殼蟹	金針雲耳蒸雞	臘三寶	西汁蝦球	羊腩煲	送水果或上鮮品	清蒸海上鮮	京都肉片	椒鹽蝦	蘭花豆腐	雪菜肉絲	八寶飯	送水果	京都肉片	老火例湯	六人份
-------	--------	-----	------	-----	---------	-------	------	-----	------	------	-----	-----	------	------	-----

地址：11317 Bissonnet, Houston TX 77099

亞洲餐俱設備公司

A. A. Restaurant Equipment Co., Inc.

●出售各種餐館、炸雞店、漢堡店、雜貨店等設備●

●設有大型門市部，歡迎參觀與洽詢●

Sales, Leasing

出售·出租

Leasing Ice Machines & Dish Washer Machine

出售各種製冰機、洗碗機、冰箱、絞肉機、冷冰機、油桶、爐頭、抽風扇、電飯鍋、各類盤碗、叉匙盤、切肉機、絞面機

出租各種製冰機、洗碗機

修理各種廠牌：絞面機、切肉機、電飯鍋

Tel: (713) 772-7494 Fax: (713) 772-8719

外地請撥：1-800-448-7494

9235 Bissonnet, Houston, TX 77074

7天讓你不再依賴安眠藥!

《靈芝安神膠囊》

免疫、安神雙重功效，中老年人、青年學生都可服用!

失眠、緊張 不用愁!

輔助治療

- (1) 高血糖及其併發症 糖尿病、糖
- (2) 神經系統疾病 神經衰弱、腦萎
- (3) 免疫系統疾病 免疫功能下降引

每瓶 40 美元 (60 粒)

成份

作用機理

迅速改善人們紊亂的神經—內分泌—免疫網路及全身各系統，達到治療、強身的目的。從根本上走出「藥越吃越多，失眠病越治越重」的怪圈。

經大量臨床試驗表明，該產品具有改善睡眠、安神養氣、提高免疫等生理功能，且無任何毒副作用。2001年經國家衛生部專家組驗證，獲得《中華人民共和國國家藥品批准證書》。

中科院香港抗腫瘤藥物研究所獨家科技成果

尿酸清

尿酸！痛風反覆發作的根本原因

只有溶解尿酸結晶，阻止尿酸產生，痛風才會徹底消除！

西藥 秋水仙鹼 最終會對身體的抑制和對肝腎功能的損害！

專業比例

四大科技優勢 (與傳統痛風治療方法相比)

1. 直接溶解尿酸結晶，阻止尿酸產生，對身體無任何傷害。
2. 起效超快，但無副作用、不痛、不癢、不癢、不癢。
3. 利尿同時，保護肝腎與提高免疫力，增強免疫力，抗感染。
4. 安全無副作用，可與任何藥物同時服用，無副作用。

德州獨家零售 (東方森林中藥)：713-774-5558；專家專線：832-588-7516

北美諮詢/訂購熱線：1-877-704-7117 (中文按2)

網上訂購享受 15% 折扣 www.chinesemiracleherb.com

您可以在美國付款，我們負責免費運送中國親屬，謹防假冒，請認準中藥商標

珍寶 Ocean Palace 珍寶海鮮城

天天茶市 正宗粵菜 港式點心

二樓大型豪華宴會廳，大型舞台，可容納百餘席

精心承辦婚禮、壽宴、社團等各類型宴會

本海鮮酒樓常備各種生猛游水海鮮

珊瑚蝦、帶子、彩龍魚、游水石蟹、貴妃蚌、刀蜆、龍躉斑

此優惠只限堂食，Party、假日除外。

地址：11215 Bellaire Blvd. (位於香港城商場)

訂座電話：281-988-8898

歡迎預訂全年酒席、社團聚餐

劉江華赴里約打氣 擬邀國家隊訪港

香港代表團 奧運村升旗

雲改剛在牆上簽名留念的香港康文署副主

三登香港巨掀熱潮

國家隊運籌帷幄廣獲歡迎

港人歡慶奧運金牌運動員

對於國家隊金牌運動員親身到港，香港市民已不會感到陌生。早在1994年瑞典奧運聖火，揭開國家隊聖火的國家隊成員已赴港沾沾喜悅，而到八年前和四年的北京奧運及倫敦奧運亦是，一樣，國家隊好手在香港掀起一片奧運熱潮。

曾三度赴港的國家隊金牌健兒，除跟本地傳媒見面外，亦會出席大團圓和市民作近距離接觸，並獲得大團圓金口獻唱曲曲，拉近和市民之間的距離。同時，選手們亦趁機抽空遊覽香港的名勝景點，以及盡情購物帶動香港經濟。當然，最重要的活動始終還是到各個體育館作表演賽，發揮體育精神，尤以跳水和田羽球最受香港市民追捧。

■記者 鄭鄭能

刺報告近況

小時，可幸最終都順利抵達香港並入住主人樓，還在村內留宿。香港人稱之為「大家庭」姑婆鄭則因在留言，提及港隊團首曾凱思是對中華台北，她寫道：「加油，首場就台北。哈，要報世仇之仇，哈！」

另外，5日出席港主升旗儀式的民政事務局長劉江華，難得在村中做堂食午餐，他更帶車手張敬傑一起搭輪船出海，接着到村內搭艇與鄉鄰一起用飯，有語有笑。阿榮也在香港奧運代表團團長霍震霆的出席下，原來啟剛在其「中國香港里約奧運代

團團長」圖文並茂的高上「在村門口野生捕獲車手張敬傑」可見熱鬧氣氛相當好。 ■記者潘滿南

男足開鑼 東道主遭悶和失分

以巴塞羅那球星尼奧領銜的巴西國奧隊，加上剛加冕曼城的加比加連斯，這支東道主比起前年可謂星羅棋布。不過當開鑼美洲洲的巴西馬戲團不，但南美洲的表現還遠沒有在上半場場場有精彩的助勢，就算踢進兩球了，依然力有未逮。

終場兩支互交白卷，賽後尼奧被譽為以聰慧，他坦言：「我們被壓倒，打和是明智的決定。」

至於前年的2004年，兩屆奧運冠軍全力的阿根廷，則被前鋒尼奧打爆，紅星尼奧打進下個半場的兩顆金球連拿兩球，把對手拖下。另外，尼奧

男足分組賽賽果

A組	巴西對南非	0:0
B組	伊拉克對丹麥	0:0
C組	瑞典對哥倫比亞	2:2
D組	厄瓜多爾對白俄羅斯	5:4
E組	塞內加爾對德國	2:2
F組	墨西哥對韓國	0:8
G組	洪都拉斯對阿爾及利亞	3:2
H組	捷克對阿根廷	2:0

本和韓國因打「大平手」賽後，前者跟厄瓜多爾在對陣實力方面，終此日大比4:5落敗。韓國則打「魚腩」塞內加爾。

■記者潘滿南

[illegible]

德里奧並入
留。香港女
留官，提及
台北，她寫
哈，要為
升旗儀式之
難辦在村中
表敬啟者
局長與香港
阿樂也在香
的出現，
的奧德尼

港泳隊男將謝受樹(前)，假何詩蓀
(後左)及劉彥恩(後右)練水後返回
手村。 歐耀澤攝

表團團長「圖文並茂的寫上「在村
門口野生捕獲單車手張敬豪」，可見
整團氣氛相當好。」 **記者潘志南**

東道主遭悶和失分

領銜的巴西隊在首場比賽中，以二比零擊敗哥倫比亞隊，而哥倫比亞隊是南美國家盃的衛冕冠軍。巴西隊在首場比賽中，以二比零擊敗哥倫比亞隊，而哥倫比亞隊是南美國家盃的衛冕冠軍。

男足分組賽賽果	
A組 巴西對南非	0:0
B組 巴拉圭對丹麥	0:0
C組 瑞典對哥倫比亞	2:2
B組 厄瓜多爾對日本	4:1
C組 墨西哥對秘魯	2:2
C組 美國對哥倫比亞	0:8
D組 洪都拉斯對阿根廷及利亞	3:2
D組 哥倫比亞對阿根廷	2:0

本屆美國和國出動「大手交易」賽果，前者隊員厄瓜多爾不停射破對方大門，最終日本以4:1落敗。韓國則大「魚輸」，慘遭8:0。

【記者 鄭耀龍

C9

志偉出山 《古惑仔》讓路

■市儈儂恰巧到電視城拍攝，亦到錄影廠與好友志偉。

香港文匯報訊（記者 吳文

到)由曾志偉、錢嘉樂、林曉峰和吳兆祥等主持的新遊
5日正正式錄景拜神。志偉稱為了主持「我愛香港」
「占志仁」的拍攝，「占志偉」需延期年底才開工。

無緣導演：他最大口他話事。」志偉笑指嘉樂是全港最狂的動作
導演，排檔期難度十分高。

延燒《獎門人》系列精神

錢嘉樂也有兩年沒沒無縫工作，能與志偉等人重聚很開
心，他說：「節目返到《獎門人》系列的節目，曾經說過《獎門
人》想做做到十年，現在終於算是有年。」嘉樂稱《獎門人》節
目帶給他很多回憶，甚至太太馬盈盈也成為嘉樂節目中認識，除
了香港人，連外國人都喜歡看，更自誇受愛程度比梁朝偉高。

將會節目主持的黃子華讚許其會成為被大眾人崇拜的對象，
他說：「節目有要關涉到香港文化、懷舊和拍攝內容，其實我很
欣賞粗口文化，變得好像好趣嘅，不是我不識。」

◆黎燕珊在聊掌聲響起的時候口快心直

記者 鍾宇光攝

香港文匯報訊（記者胡曉晴報導）電影《我最好朋友的婚禮》幕後博得「好評」，宋茜在主演場剛加完朋友好友林心如婚禮後接受訪問也直言對外面媒體的讚賞以及自己結婚的事。許淇潤反問今年這個女朋友，身邊多少朋友是未婚，在這要辦婚禮他們都力來為我的新電影。談及該片搭檔劉燁在微博上發了數十條讚美「催婚」。

「眾家人」的心交感。對此，許笑說：「大家就來很喜歡我在微博玩。」

據悉，許淇潤在片中飾演瘋狂搭檔一生活所，與「各樣各樣搭檔拍愛情」愛結。許淇潤說：自己活躍到愛情比較理性，不會去主觀地想，她也非常努力，生活中自己已暖。她表示表示：特別喜歡電影中那個白色的一句詞「I am here」。而這個白色一句詞「I am here」。

女性——劉燁的話語令她感到驚慌。雖然她是個不識字的富家女，如離婚、再婚等技術問題還是由和。

如離婚、再婚等技術問題還是由和。

如郁天修了，舒洪說：“婚懷中最後家感動的一刻不是誓言，而是跪拜的時候，現在想來都想哭。”此前林心如鬆口說“一生一守，孕事藏不住，作為好閨蜜的舒洪卻表示沒有再跟媽的打算：“我有很多孩子乾女兒了，應該不會再一個了，但一定會非常疼愛心血的寶貝。”

香港《星島晚報》(記者李慧芳攝) 何超鳳慈善基金會的《牡丹亭驚夢》保良局慈善義演將於8月17日假文化中心舉行，5日記者會上，陳寶珠、梅雪詩(阿珍)及梅雪蘭(阿蘭)同出席公佈詳情，但何超鳳坐著輪椅出席，在外地跌斷了右腿，需要休養數星期，目前正接受物理治療。

5日一席慈善座席即演示範戲曲基本功，一班班主說一些高雅曲藝，文閣寶珠姐又同阿珍阿蘭做動作到此高難度功夫，陳寶珠姐同帶笑說：「要挑戰我啊！其他他們不曉得。」我提戰

【牡丹亭驚夢】
2014/8/17
何超鳳、陳寶珠、梅雪詩、梅雪蘭
同出席公佈詳情

歲，看到他們也想起以前每日到廟父練功的日子！寶珠姐指當年她過海賣豬，由港島過去大沙頭，每晚1點鐘去到5點多不間斷，她說：「好女兒，好似怕被師父罰，但是愛愛生，愛之切！」

哇倫雷口洪佳無佳哇

跟 Bella 本身是家庭單位最大，在她小時候爸爸走了，留下媽媽將她照顧成人，她坦言在演出這齣戲時，她想到一些會好感動，像其中一句「爸爸你還不要我！」對於被指她家庭經濟清貧，會「藏多很多眼有眼無在台上」，Bella 表示她長大後根本沒有忘記過那記憶，她說：「我也是媽媽口中得勝，因為爸爸喜歡另一個女人，媽咪只好替我當女兒，當時我不喜歡，到長大看到其他男人不完整家庭，心底總有一點遺憾，不過不打算，因為媽媽愛我就可以了！」

另外劇中在〈葉葉葉葉〉出色一役的李靄雲飾角，幸免及至時候，Moon 突然在衣櫃裡掛滿衣服，大家看到這戲也笑了起來，之後亦收到很多通訊資料精彩描述，不少人不只佩服她人。對於對李靄雲留意意意意意，她這飾都是第一個，也太多她本人自然反應，其劇情非常非為難她，是想她比世上所有不公平的事，說明人要有自知，每個人都可以改變，之後還有這樣樣的劇目？她笑言會有場場像 Moon 演好，對於〈龍〉劇能找來《一屋老友記》的何勢，她亦曾浮現本劇觀？Moon 曾笑指這道劇已穿過她，還是胡欣安、王君豪等人的意圖，三個男角有陳展鵬、伍允龍、陳山聰現在劇內，已經看眼非差矣。

首支文匯雜誌 (記者攝) 推出的陳健堂 (William) 宣佈今年展開《陳健堂 William Inside 2016》巡迴音樂會。以接近 5600 人的規模在 10 個大小場館。

《CW 全》是一個有關音樂的方面。全。一首序曲開始。始於 William 開始籌劃今年首個巡迴音樂會。

除了期待台上的精彩演出，預備過程同樣有看頭。正式演出前，William 特意提早舉辦樂隊排練，並邀請資深鋼琴師 Lyle Bengis 自編舞及來港指導。其中一次排練收錄成《CW 全》Studio Release Version (一般以短式舞蹈，不另找來，除了陳淑華陳麗霞、歌星趙

雲天燒腊麵食家

粥粉麵飯

9380 Bellaire Blvd, Houston, TX 77036 (百佳超市同棟購物中心)

特價午餐 \$5.75

11AM-3PM 星期一至公休

電話: (713) 988-5745

歡迎光臨

明爐燒鴨
豉汁叉燒
東江鹽水雞
新辦游水魚
生猛龍蝦

二人和菜 \$20.95
三人 and 菜 \$36.95
四人 and 菜 \$45.95
五人和菜 \$55.95
六人和菜 \$65.95

八人和菜 \$158.00
十人和菜 \$168.00

時菜牛肉
滑溜蝦仁
五柳魚片
椒鹽豆拼
合時雜貨
七嘴肉片
豉汁青口
酸辣肉絲
四喜豆
椒鹽鴨下巴
等等.....

二人和菜 \$20.95
三人 and 菜 \$36.95
四人 and 菜 \$45.95
五人和菜 \$55.95
六人和菜 \$65.95

八人和菜 \$158.00
十人和菜 \$168.00

明爐燒鴨
豉汁叉燒
東江鹽水雞
新辦游水魚
生猛龍蝦

二人和菜 \$20.95
三人 and 菜 \$36.95
四人 and 菜 \$45.95
五人和菜 \$55.95
六人和菜 \$65.95

八人和菜 \$158.00
十人和菜 \$168.00

時菜牛肉
滑溜蝦仁
五柳魚片
椒鹽豆拼
合時雜貨
七嘴肉片
豉汁青口
酸辣肉絲
四喜豆
椒鹽鴨下巴
等等.....

二人和菜 \$20.95
三人 and 菜 \$36.95
四人 and 菜 \$45.95
五人和菜 \$55.95
六人和菜 \$65.95

八人和菜 \$158.00
十人和菜 \$168.00

純正美味健康

小瀋陽

特價
沸騰雞 \$10.99

超值優惠
油炸雞、豬打卷、小龍蝦包、
韭菜蝦餅、手抓餅、芝麻大餅、
蔥油餅、各式手工面點

凡每桌消費 \$35 元以上
加送大蝦(白灼、椒鹽、重慶辣子)

七天營業: 早 10 點至晚 12 點

Lucky Pot Restaurant

電話: (713) 995-9982

小籠湯包
東北鍋包肉
火燒雞
蔥油餅
羊蹄子
椒鹽大餅

名貴什錦
香酥雞塊
魚翅
鎮江香酥南乳
拔絲香酥大蟹
雙鴨羹

每盤僅需 99¢

呼出您心中的回憶

正宗北方小吃

中國城金街內

一粥一飯，當思來處不易

字絲字鍊，恆念物力維艱

美南新聞日報

Southern Chinese Daily News

電話: 281-498-4333
傳真: 281-498-2741
11122 Bellaire Blvd.
Houston, TX 77072

E-mail: ad@scdaily.com
日報網址: www.scdaily.com

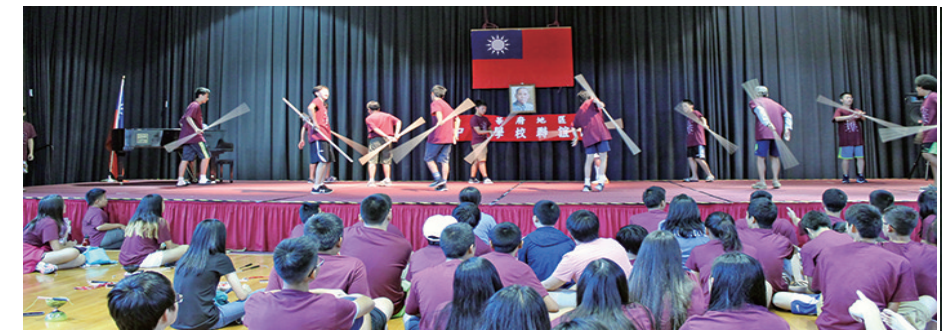
華府華裔青少年夏令營歡慶結業

【華府本報訊】大華府地區中文學校聯誼會於7月23日至30日在馬裡蘭州西部山區Frostburg State University舉行「2016年海外華裔青少年夏令營」活動，計有來自大華府地區180位學員參加。僑務委員會並特別選派林佳君及陳姿吟2位文化老師前來教學，學員們在營長王麗萍總幹事、50餘位義工家長及輔導員的帶領下，學習團體生活及研習各項民俗技藝。

夏令營結業式暨成果展於7月30日下午假華府佛教中心舉行，計有學員、家長及老師近400人出席，佛教中心副主任賴恩琦亦應邀參加。特別感謝聯誼會舉辦本活動傳承中華文化，同時也期勉夏令營學員能繼續研習文化課程，成為傳播中華文化及台灣民俗技藝的青年文化大使。結業式上，學員們認真展演營隊期間所學習的舞蹈、功夫、扯鈴、跳繩等民俗技藝，充分展現夏令營的學習成果。



桌上陳列學員們自製的各式手工藝品。



男學員們充滿朝氣的功夫表演。



女學員們精采的功夫扇表演。



學員展現營隊期間學習的花式跳繩技巧，展現團隊合作的默契。

學員的扯鈴表演，與會來賓掌聲不斷。

書友會邀請焦明女士暢談

「伊朗探秘——從波斯到邪惡軸心」

【華府本報訊】華府書友會將於8月20日星期六下午一點半，假馬州雙溪圖書館，邀請旅遊作家焦明暢談「伊朗探秘——從波斯到邪惡軸心」。

雙溪圖書館地址：202 Meadow Hall Drive, Rockville, MD 20851。電話：240-777-0240。

自從1979年11月伊朗拘禁美國人質後，伊美兩國就陷入長期敵對狀態，小布希總統稱呼伊朗為「惡魔之國」。前任駐伊朗美大使「功難蓋過作家美談」，訪維多利亞作家美談，她曾遍遊天下，包括危邦、亂邦、地荒之地，在文壇贏得「焦夫蘭」之譽。不久前她轉向虎山行，深入伊朗探訪十餘天，驚奇不斷。她將從伊朗昔日的波斯古文明談起，直至伊斯蘭教的什葉派文化，探索伊朗何以被視為「邪惡軸心國」，並以大量照片帶引聽眾進入現今伊朗人的生活。精彩可期，請勿錯過。

活動對外開放，歡迎各界參加。非會員樂捐五元場地費。詢問請洽會長丘宏義301-990-7276。

2016 "中华文化大乐园" 美国华盛顿營

“中華文化大樂園” 碩果累累圓滿閉營

【本報華南訊】7月28日上午，北維州希望中文學校華城校區，由中國國務院僑辦和湖南省僑辦大力支持的2016“中華文化大樂園”美國華盛頓營，再此隆重舉行大樂園的閉營儀式。

中國駐美國大使館副總領事李民應邀出席了閉營儀式。希望中文學校名譽理事長梁康之、2016希望大樂園夏令營負責人，希望中文學校波城校區校長陳衛平和北維州區副理事長兼華城校區負責人李芳，以及華城區三國夏令營的老師學生和家長參加了歡快的閉營儀式。

湖南優秀教師團負責人，湖南省政府僑辦張婧回顧了這些日子老師與學生們一起學習交流、難忘時光，希望學生們在學習好文化課的同時，學習好中文和中華文化知識，為促進中美文化交流做出自己的努力。她感謝中國駐美大使館和希望中文學校對“中華文化大樂園”活動的大力支持。

希望中文學校梁康之名譽理事長說，我們非常高興地接待了來自湖南的老師們，這些老師們教學非常認真，教學生們瞭解中華文化，也在美國感受到美國文化。湖南的老師們來到這裡主動要求觀看美國的戲劇，他們這種好學的精神也讓我們非常感動。

李民副總領事感謝湖南的老師們為傳播中華文化所做的具體教學工作，感謝希望中文學校的義工和老師們為保障大樂園活動所付出的辛苦努力，祝願希望中文學校主辦的“希望大樂園”夏令營越辦越好。

在熱烈的掌聲中，湖南省政府僑辦和老師們向中國駐美大使館和希望中文學校贈送了精美的國畫作品，希望中文學校向湖南貴賓們回贈了禮物，大家愉快地合影留念。

之後進行的彙報演出，展示了學生們在老師的指導下，短短幾天所取得的收穫：負責戲曲教學的劉江江老師用新穎獨特的戲曲道具，調動著孩子們的每一個音樂細胞。孩子們像向日葵隨著太陽一樣仰慕、追求、吸收，感受著京劇的雍容華美、黃梅戲的悠揚委婉、花鼓戲的明快活潑；

組織民歌合唱的何寶卿老師，將音樂與繪畫、遊戲、舞蹈、表演融於一體，唱出了萬里山河壯美的豪情，唱出了小橋流水的婉轉流長，也唱出了千家萬戶的共樂融融；

舞蹈小班的馮倩婷老師將“丟手絹”遊戲與東北秧歌相結合來教學；同是舞蹈教學，劉麗老師找到了美國流行歌曲和中國苗族鼓舞的契合點；

手工陳思聰老師和左曉蓉老師慧手聯心，一張張彩紙在他們的手下變幻莫測。在兩位老師的精心指導下，短短四天時間內，孩子們已經學會了畫京劇臉譜、製作金魚燈籠、粽子、龍舟、虎頭鞋、青花瓷項鍊。老師們還帶領孩子們給身在美國的大熊貓寶貝親手製作生日禮物。

小營員們跟著多才多藝的老師將原本枯燥的漢語教學落到了「實踐」上：畫甲骨文、唱蒙古詩、玩皮影、PK繞口令……學漢語；孩子們很熱衷國畫，對用水墨、毛筆來寫字、畫畫感到既新奇又有趣。他們學著龍建老師一會兒「揮毫潑墨」，一會兒「工筆細描」，一幅幅《梅花》、《枇杷》、《果實累累》的中國畫作品立馬展示在面前。

龍建老師是湖南的著名的國畫家，他創作的作品《朝暉》入選第五屆湖南藝術美術書法攝影精品展作品集。在琳瑯滿目的學生繪畫書法作品的展示教室裡，龍老師說，這些學生作品雖然稚嫩，但是充滿熱情。實際上我們給這些學生授課時間非常短，但是，這些學生非常聰明，動手能力也很強，如此快的學會畫出和製作出的這些作品，很令人吃驚。

一直從事夏令營管理和授課的韓老師說，大樂園的老師教學很有經驗，學生們剛開始什麼都不會，但老師們手把手地教，像教學生京劇的劉老師，從一個個小故事入手，讓學生們瞭解京劇，教他們唱京劇，還有湖南南劇，這樣學生們有了興趣，很快就上手。他們的教學方法也值得我們學習。

大樂園的義工老師說，看著孩子們對中國文化的好奇與嚮往，讓我思考得最多的不再是“教給孩子們什麼”，而是要讓他們對中國文化的課堂垂涎三尺，如何回應他們對中華文化的熱情，讓他們從內心迸發出興趣，讓興趣的種子不斷生根發芽，煥發出持久的魅力？

無論是國內還是在美國，中華文化的傳承，要我們一代代中華文化堅守者的努力。大樂園的繁榮發展，見證著中華文化的種子學生們幼小心靈裡的生根發芽。

（希望中文學校供稿）

龍舟、虎頭鞋、青花瓷項鍊。老師們還帶領孩子們給身在美國的大熊貓寶貝親手製作生日禮物。

小營員們跟著多才多藝的老師將原本枯燥的漢語教學落到了「實踐」上：畫甲骨文、唱蒙古詩、玩皮影、PK繞口令……學漢語；孩子們很熱衷國畫，對用水墨、毛筆來寫字、畫畫感到既新奇又有趣。他們學著龍建老師一會兒「揮毫潑墨」，一會兒「工筆細描」，一幅幅《梅花》、《枇杷》、《果實累累》的中國畫作品立馬展示在面前。

龍建老師是湖南的著名的國畫家，他創作的作品《朝暉》入選第五屆湖南藝術美術書法攝影精品展作品集。在琳瑯滿目的學生繪畫書法作品的展示教室裡，龍老師說，這些學生作品雖然稚嫩，但是充滿熱情。實際上我們給這些學生授課時間非常短，但是，這些學生非常聰明，動手能力也很強，如此快的學會畫出和製作出的這些作品，很令人吃驚。

一直從事夏令營管理和授課的韓老師說，大樂園的老師教學很有經驗，學生們剛開始什麼都不會，但老師們手把手地教，像教學生京劇的劉老師，從一個個小故事入手，讓學生們瞭解京劇，教他們唱京劇，還有湖南南劇，這樣學生們有了興趣，很快就上手。他們的教學方法也值得我們學習。

大樂園的義工老師說，看著孩子們對中國文化的好奇與嚮往，讓我思考得最多的不再是“教給孩子們什麼”，而是要讓他們對中國文化的課堂垂涎三尺，如何回應他們對中華文化的熱情，讓他們從內心迸發出興趣，讓興趣的種子不斷生根發芽，煥發出持久的魅力？

無論是國內還是在美國，中華文化的傳承，要我們一代代中華文化堅守者的努力。大樂園的繁榮發展，見證著中華文化的種子學生們幼小心靈裡的生根發芽。

（希望中文學校供稿）

智勝學院 ADVANCE ACADEMY

2016秋季班招生

8/27-12/10 (每週六、日) (報名截止日期 8/25)

課程獨家設計 特選優質教師

招生對象：2-12年級

SAT / ACT / PSAT / Duke TIP 英文教學老師分開授課

電話查詢：713-777-1688

上課地點：KIPP, 8440 Westpark Dr. Houston, 77063 辦公室：6203 Corporate Dr. Houston, 77063

IQ VIET MY IQ TUTORING CENTER

課後安親班

位於中國城精華商圈，國泰銀行二樓 Email: iqtutoring2010@gmail.com

安親班特色：小班制，每班僅收8名學生，提供免費專車到校接送服務

服務項目：協助學生完成功課，提升學生程度展開進階課程。

招生對象：學前班-高中12年級學生 (pre-k to 12th grade)

報名 (281)908-1212 專線：(832)387-0762

課程時間：周一至周五，下午3點到晚上8點。周六特別開設SAT班及一對一個人家數班 周六9點到下午2點。(周六課程免費，不需另外繳費)

地址：9440 Bellaire Blvd suite 200 Houston TX 77036 (國泰銀行二樓) 地址：12000 Bellaire Blvd Suite 160 Houston TX 77072 (近Kirkwood)

Best in Class Education Center 現代教育中心

BestinClassEducation.com

英文內容

- ◆字彙
- ◆拼字
- ◆日記
- ◆造句
- ◆閱讀
- ◆文法
- ◆寫作

英文班
寫作班

數學內容

- ◆算術
- ◆應用題
- ◆邏輯題
- ◆代數
- ◆幾何
- ◆三角

數學班
精英班

給孩子一生的禮物

子女教育 刻不容緩!

歡迎參現 Eldridge Lakes中心

地址：6340 N. Eldridge Pkwy, Ste I, Houston, TX 77041
電話：281-677-6829
Email: eldridgelakes@bestinclasseducation.com

歡迎來了解有關我們的小班制濃縮課程，適合學前pre-K至12年級學生。

提供茶點，首30名客人獲得精美禮品袋!

凡報名註冊的學生均有機會抽獎獲得：
-Sphero Star Wars BB-8 Droid
-Star Wars Talking BB-8 Exclusive Figurine
-Kiddi Zoom Smart Watch DX

最強明師陣容為您出謀獻策 助你入名校作好準備

Cypress - Copperfield	7955 Barker Cypress, Ste. 1100, Cypress	832-409-1031
Katy - Gaston	4950 Katy Gaston Road, Katy	832-437-2316
Katy - Cinco Ranch	3750 S Mason Road, Katy	832-437-7934
Sugar Land	5808 New Territory Blvd., Sugar Land	832-685-8616
The Woodlands	375 Sawdust Road, Spring	832-422-9398
Conroe - Coming soon!		

生計月餅 Sheng Kee Moon Cake

— since 1950 —

轉軸撥弦三兩聲 未聞曲調先有情
情中述傳故鄉事 又近中秋詠詠時

生計 SHENG KEE

鮮 100% Made in USA

美國製造·新鮮衛生

月寄情大禮盒
Large Combo Gift Box

紅吟蓮蓉雙黃精裝
4 Large Lotus Double Egg Yolk Moon Cakes

月禧禮盒
6 Medium & 4 Small Assorted Moon Cakes

生計用情，用心 做好每一個月餅

大華99及全美各大華人超市熱賣中！美南地區 總經銷 美國味全：713-690-6669

Toll Free | 1-877-580-8000 Website | shop.shengkee.com Follow Us | ShengKeeBakery